

**Nordsee-Kaffeerösterei**



- Do, 15<sup>00</sup>: Röstvorführung mit Verkostung (€ 10,-)
- Wagner Trüffel-Pralinen

Fischerkai 2 • 04834/98 444 10  
www.nordsee-kaffeeruesterei.de

**Ebbe & Flut in Büsum**

23 Fr	4.50	11.30	17.26
24 Sa	0.10	5.54	12.29
25 So	1.06	6.49	13.18
			19.23

Datenquelle: Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie • Ohne Gewähr

**AUCH SONNTAGS GEÖFFNET!**

**VON 11.00 BIS 19.00 UHR**

**SUPER KAUFHAUS**

**STOLZ**  
Unser Kaufhaus seit 1858

BÜSUM - GEWERBEGEBIET - HAFENTÖRN 4

**Moin zusammen ...**

Die Hälfte des Wetter-Kredits, den wir vom Siebenschläfer erhalten haben, ist nun aufgebraucht und bisher kann man der Bauernregel eine hohe Zuverlässigkeit bescheinigen. Für die nächsten Tage soll der Sommer nun den Schongang einlegen: Es bleibt zwar trocken, die Temperaturen umspielen jetzt aber nur noch die Zwanzig-Grad-Marke.

Darüber wird nach der extremen Hitze sicher niemand böse sein. Jetzt kann man auch mal wieder daran denken, etwas Sport zu treiben, wozu man sich bei über dreißig Grad nicht mehr aufraffen mochte. War ja auch nicht nötig: Sich jede Nacht hundertzweimal im Bett herumzuwälzen, ist schließlich Bewegung genug. Genießen wir also die gemäßigten Tage und warten mal gespannt, wie lange es dauert, bis der erste Radiosender den Rudi-Carell-Hit „Wann wirds mal wieder richtig Sommer“ hervorkramt ...

Schönen Tag noch

Kai Klüwer, Büsum spontan

**Watt und mehr...**

Wattführungen  
Wattwanderungen  
Vorträge



**!! Familienfreundliche Preise !!**  
www.buesum-fuehrungen.de 04834-3605

**Jetzt: 20% Rabatt**

**XXL STARKE MODE**

**FÜR SIE in GR. 44 - 60**  
Hohenzollernstraße 7

**Täglich 9.30 Uhr ab Büsum**

1. Klasse fahren mit MS *Funny Girl* Schnellschiff nach *Helgoland*

**REEDEREI CASSEN EILS**  
Helgolandkajüte/Ankerplatz 0 48 34 / 93 82 20

KangaROOS - Marc - LOWA - BIRKENSTOCK - Waldläufer - Lackner - Tamaris

**Marken-Direkt-Verkauf**

**SCHUHE**

bis 70 % unter Verkaufspreis

**BÜSUM** nur 4 Tage

Veranstaltungshalle Büsum, Am Fischereihafen 25  
**DONNERSTAG, 22.07. bis SONNTAG, 25.07.10**

Einlass: Do.-Sa. 10-18 Uhr, So. 11-18 Uhr / Veranstalter: Nero-Trading GmbH, Kurze Mühren 1, 20095 Hamburg

TEVA - Tatonka - Mustang - Buffalo - und viele mehr...

**Wetter**

Fr	Max: 22 °C	5 - 16 km/h Böen - 31 km/h	
	Min: 15 °C		
Sa	Max: 18 °C	13 - 20 km/h Böen - 43 km/h	
	Min: 13 °C		
So	Max: 20 °C	12 - 21 km/h Böen - 45 km/h	
	Min: 14 °C		

www.kachelmannwetter.de • www.unwetterzentrale.de

**Was liegt an?**

**Glenn Miller Orchestra**



„Evergreens in Swing“ heißt es heute um 20 Uhr im Gäste- und Veranstaltungszentrum. Der Bandleader des Glenn Miller Orchestra für Europa, Wil Salden, ist stolz auf seine Musiker,

wie es einst Glenn Miller „der König des Swing“ gewesen war, wenn sie in der großen traditionellen Big Band Besetzung den absolut authentischen Swing Sound treffen. Unvergessliche Melodien der Big

Band Ära der 40er Jahre sowie Filmmelodien bilden den Schwerpunkt. So ist das neue Konzertprogramm „Evergreens in Swing“, mit fetzigen und

Fortsetzung Seite 2

**Wenn der Wind den Kurs bestimmt ...**

**Großsegler-Fahrten mit der Brigg „Mercedes“**

**Segeltörns ab Büsum**

(ca. 4 Std.)

Samstag, 24. Juli  
10<sup>00</sup> - 14<sup>00</sup>

Sonntag, 25. Juli  
11<sup>00</sup> - 15<sup>00</sup>

**Preise:**

Erwachsene € 64,50  
Kinder bis 16 J. € 39,50  
Familien (2 Erw., 2 Ki.) € 178,00

Buchungen und weitere Info:  
Theaterkasse im GVZ, Tel. 04834/909114  
www.sailingaway24.de

**E A. Jensen**

EDEKA

**Qualität und Frische auf 1700 m<sup>2</sup>**

<b>Holzfaller scheiben</b> (Schulter) natur o. gew. 1 kg <b>2.49</b>	<b>Frische deutsche Hähnchenbrust</b> Hkl. A, 1 kg <b>4.99</b>
<b>Hela-Ketchup</b> verschiedene Sorten 800-ml-Flasche <b>1.79</b>	<b>Mc Cain 1-2-3-Frites</b> tiefgefroren, 750-g-Btl. <b>-.99</b>

**Unsere Öffnungszeiten:**  
Montag - Samstag: 7 - 21<sup>00</sup>  
Sonntag: 11 - 19<sup>00</sup>

**Heider Str. 2a • Tel. 936 200**  
Angebote gelten bis einschließlich Samstag  
Solange Vorrat, Abgabe in haushaltsüblichen Mengen

- >> FREITAG 23.07.**
- 7:00 Feuerwehrgerätehaus Wochenmarkt
  - 8:30 Mini-Maxi-Club Freie Spielzeit
  - 9:00 Plattform/Hauptstrand Nordseesport
  - 9:30 Vitamaris Bewegungsbad in der Gruppe
  - 9:30 Vitamaris Gruppengymnastik
  - 10:00 Grethhof/B 203 Maislabyrinth
  - 10:00 Blanker Hans „Klönssnack für Junggebliebene“
  - 10:30 Vitamaris Bewegungsbad in der Gruppe
  - 10:30 Kurpark Konzert des Kurorchesters Ab 20°C, sonst im GVZ
  - 10:40 Schäferei Rolfs/Büs.Deichh. Pony-Games
  - 11:00 Vitamaris Therap. Atemgymnastik
  - 12:00 St. Clemens-Kirche Mittagsgebet
  - 13:30 Mini-Maxi-Club „Handabdrücke aus Gips“
- Fortsetzung Seite 2

**Fahrplan 23.07.**

**Ausflugsschiffe ab Ankerplatz**

**Büsum-Helgoland** 9:15 Uhr  
3-4 Std. Aufenthalt, Rückkehr ca. 18:45

**Fahrt zur Seehundsbank**  
Fahrzeit ca. 2 1/2 Std.  
12:45 Uhr

**Küstenfahrt in See** (ca. 1 Std.)  
10:00, 11:30, 15:30, 16:45 Uhr

**Fangfahrt in See** (ca. 1 1/4 Std.)  
11:00, 13:15, 15:15 Uhr

**Reederei H. G. Rahder**  
Ankerplatz • Tel. 0 48 34 / 36 12

## Was liegt an?

>> **FREITAG, 23.07.**

Fortsetzung von Seite 1

**14:00** Bernsteink./Schmiedestr.  
Bernsteinschleifen (bis 17:00)

**14:00** Vitamaris

Schwimmen für „Best-Ager“

**14:30** Strandhaus/Büs.Deichh.

Wattführung

**15:00** Teddyhuus/Hirtenstaller Weg  
Puppen-Ausverkauf

**15:00** Nordseestr./letzte Deichtr.  
Wattwanderung mit Krabbenf.

**15:00** Ev. Gemeindehaus

Freitagsrunde

**15:30** Hauptstrand

Wattenlaufen mit Musik

Ab 20°C, sonst Konzert im GVZ

**15:30** Deichkrone/Hochhaus

Wattführung mit Krabbenfisch.

**16:30** Ankerplatz

Biol./naturkundl. Wattführung

**17:00** Büs.Deichh./Pavillon

Fußballspiel Gäste-Einwohner

**18:00** Drachenshop/Nordseestr.

Schnupperstd. Lenkdrachen Anm.

**18:00** Hauptstrand

Gute-Nacht-Geschichte

**18:00** Sandstrand

Gute-Nacht-Geschichte

**18:00** Deichkrone/Hochhaus

Wattwanderung

**19:00** Teddyhuus/Hirtenstaller Weg

Teddynähen (Anm.)

**20:00** Hundestrand/Perlebucht

Fit mit Hund

**20:00** Gäste-u. Veran'st'zentrum

Glenn Miller Orchestra

**20:00** Sandstrand

Treff am Strand

**20:00** Leuchtturm Nr. 1

Karaoke mit Harald

**21:00** Spritzenhaus/Westerstr.

Karaoke mit Reiner Zeikau

## Dies & das

### Schwimmen für Best-Ager

Speziell an die Generation 40+ wendet sich das Vitamaris mit dem „Schwimmen für Best-Ager“.

Jeden Freitag von 14:00 bis 15:00 Uhr kann man in der ruhigen Atmosphäre des Bewegungsbeckens im 32 °C warmen Wasser seine Bahnen ziehen.

Preise: Einzelkarte € 5,50

10-er-Karte € 49,-



**Cafe & Meer**

Entdecken Sie Büsum's kleinstes Cafe mit selbstgebackenem Kuchen und Frühstücksbuffet ab 9:00 Uhr

Segway Verleih und Kurse

Kirchenstr. 10, Tel: 04834 9843807

## Glenn Miller Orchestra (Forts.)

rhythmusbetonten Stücken zum Mitswingen und Melodien, die in romantische Liebesgefilde entführen, eine Hommage an alle Bigbandleader, Sängerinnen und Sänger der 40er Jahre.

Wil Salden hat aus all den Titeln der neuen CD und den

Klassikern von Glenn Miller ein zweistündiges kurzweiliges Programm zusammengestellt.

Karten € 25,- (€ 28,- ohne Gästekarte) an der Theaterkasse im Gäste- und Veranstaltungszentrum, Südstrand 11, Tel. (04834) 909114 oder unter [www.buesum.de](http://www.buesum.de)

## Fußballspiel Gäste-Einwohner

Langjährige Tradition hat das Fußballspiel „Gäste gegen Einheimische“ in Büsumer Deichhausen. Heute Abend ist es wieder soweit: Die Kindermannschaften treffen um 17:30 Uhr aufeinander, für die Erwachsenen ist um 18:15 Uhr Anstoß. Beide Spiele finden auf dem Sportplatz direkt hinterem Deich statt; eingebettet ist das Ganze in einen

zünftigen Grillabend mit Live-Musik von Ingo Brandenburger und einem Überraschungsgast, moderiert wird die Veranstaltung von „Willi Wichtich“. Wer also im wahrsten Sinne des Wortes mit den Einheimischen in Kontakt kommen möchte und noch mitspielen will, kann sich direkt im Strandhaus in Büsumer Deichhausen oder unter Tel. 04834/3868 anmelden.

## Treff am Strand mit Lagerfeuer



... zaubert die Urlauberseelsorge heute Abend ab 20:00 Uhr beim „Treff am Strand“. Groß und Klein versammeln

sich hier ums Feuer um gemeinsam Stockbrot zu backen und Würstchen zu grillen. Für Getränke ist ebenfalls gesorgt. Solchermaßen gestärkt folgt man dem anschließenden Programm mit Gitarrenmusik, lustigen Spielen und spannenden Aktionen.

Info unter 04834/3954

## Fit mit Hund

Zwei Fliegen mit einer Klappe schlagen kann man heute um 20 Uhr und Samstag um 15 Uhr am Hundestrand an der Perlebucht: Ein gemeinsames Fitnesstraining für Mensch und Hund bietet Tanja Petrick in Büsum an. Diese Verbindung zwischen Hundeschule und Fitnessstudio gewährleistet

fachliche Betreuung für Zwei- und Vierbeiner, die damit im Teamwork ihre Gesundheit und Fitness verbessern. Das Training eignet sich auch bei bestehendem Übergewicht und gesundheitlichen Einschränkungen von Mensch und/oder Tier.

Info und Anmeldung unter Tel. 0179-9169197



**Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112**  
**Ärztl. Notdienst**

Notdienst-Anlaufpraxis Büsum 0 18 05 - 11 92 92  
(im Ärztehaus • Westerstr. 30) (14 ct./min)

**Apotheken-Notdienst**

Delphin-Apotheke, Alleestr. 10 (0 48 34) 90 60

**Zahnärztl. Notdienst** (04 81) 8 55 67 89

**Tierärztl. Notdienst** 0700 - 88 22 11 00

## Tipps



**Kolles**  
**Alter Muschelsaal**  
Freitags ab 17.30 Uhr:  
Fischer- und Bauernbuffet  
16,90 € pro Person  
kuschelig & muschelig  
Hafenstraße 27 • 25761 Büsum  
Tel. 0 48 34 - 24 40

**Büsumer Teehaus**  
Frischer Wind  
durch Betreiberwechsel

- klassische Tees und hauselgene Mischungen
- neue Teesorten gluten- u. lactosefrei
- viele Geschenkideen

Hohenzollerstr. 6 • Tel. 965225

In allen Gesundheitsfragen:  
Wir kümmern uns um Sie!



**heiko schwarze**  
am brunnenplatz – 25761 büsum  
tel. 0800/9590150 (gebührenfrei)

**Bier Salon Büsum**  
Büsum  
Alleestraße 36  
Bier - Cocktail - Dancing  
Internet Cafe • Sky Sports Bar  
Farbdrucke bis DIN A3  
faxen • scannen • mailen  
Tel. 0 48 34 / 97 70

**Kosmetik-Atelier**  
Renate Otto

- Med. Fußpflege
- Maniküre • Kosmetik
- Wellnessmassage

Westerstr. 3 • Tel. 04834/965155

**Zur alten Post**  
an der Fischerkirche • Tel. 0 48 34 / 9 51 00

**Hotel und Restaurant - heute -**

Preiswerte Empfehlung im besonderen Restaurant:  
Schnitzel „Wiener Art“ mit Pommes frites und gemischtem Salat **8,-**  
Rotzungenfilet, in Eihülle gebraten, mit frischen Pfifferlingen, Sc. Hollandaise und Petersilienkartoffeln **8.90**  
Wir empfehlen hierzu 1 Glas 1/10 ltr. Wein **1,-**

**Impressum**

Gesamtherstellung: Klüwerbung  
Werbeagentur & Verlag e. K.  
Kai Klüwer  
Trischenweg 12 • 25761 Büsum  
Tel.: (0 48 34) 960 480 Fax: 960 488  
E-Mail: [info@kluewerbung.de](mailto:info@kluewerbung.de)  
Fotos: Klüwerbung, KTS Büsum, Dithmarschen Tourismus

Der Verlag übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit der Terminangaben  
Anzeigenpreisliste Nr. 5 vom 16.03.09